

CONSELHO ESTADUAL DE EDUCAÇÃO

PROCESSO CEE: 2124/83  
INTERESSADO : HENY GABAY  
ASSUNTO : EQUIVALÊNCIA DE ESTUDOS  
RELATOR : CONSº RENATO ALBERTO T. DI DIO  
PARECER CEE : 2008 /83 - CESG - APROVADO EM 14 / 12 /83.  
COMUNICADO AO PLENO EM 28 / 12 /83.

1 - H I S T Ó R I C O

HENY GABAY, nascida em São Paulo, aos 29 de junho de 1965, requer a declaração de equivalência de seus estudos (Escola "Britânica" de São Paulo e "Repton School", Derby, Inglaterra aos de nível de conclusão do segundo grau do sistema brasileiro de ensino, para fins de prosseguimento.

É o seguinte seu histórico escolar:

1.1. de 1970/71 a 1980/81 inclusive, completou onze anos de escolaridade na Escola "Britânica" de São Paulo, assim distribuídos:

1.1.1 - de 1970/71 a 1975/76, freqüentou, com bom aproveitamento, seis séries: de Júnior 1 a Júnior 6;

1.1.2 - de 1976/77 a 1980, cursou, sempre com aprovação, cinco séries: de Form I a Form V.

1.2. Nos anos 1981/82 e 1982/83, estudou, para obtenção de conclusão do Nível Adiantado - Nível A (equivalente aos dois últimos anos do colegial), as seguintes disciplinas, cada uma delas com a carga de oito horas, por semana, durante dois anos:

<u>DISCIPLINAS</u>	<u>NOTAS</u>
Literatura Inglesa	B
Matemática	C
Física	E
Estudos Gerais	C

1.3. Em seu histórico escolar, expedido pela Diretora do Internato (Escola Repton) consta a seguinte observação: Obteve um nível que lhe dá direito à entrada nas universidades britânicas. Este é um nível equivalente, na maioria dos casos, ao primeiro

ano de uma universidade americana".

## 2 - A P R E C I A Ç Ã O

Na análise dos pedidos de equivalência, ao nível de conclusão do 2º grau do sistema brasileiro de ensino, o critério perfilhado por este Conselho tem sido o de se deferir o requerimento toda vez que o interessado teria direito a ingresso no ensino superior do país de origem.

É esse precisamente o caso deste processo. Ademais, esse critério vem corroborado pela extensão da escolaridade da aluna, bem como pela natureza e número das disciplinas estudadas.

## 3 - C O N C L U S Ã O

Os estudos feitos por HENY GABAY na "Repton School", Derby, Inglaterra, são declarados equivalentes aos de nível de conclusão do segundo grau do sistema brasileiro de ensino, para fins de prosseguimento.

CESG, aos 13 de dezembro de 1983.

a) CONSº RENATO ALBERTO T. DI DIO

RELATOR

## 4 - D E C I S Ã O D A C Â M A R A

A CÂMARA DO ENSINO DO SEGUNDO GRAU adota como seu Parecer o VOTO do Relator.

Presentes os nobres Conselheiros: Antônio Joaquim Severino, Aroldo Borges Diniz, Heitor Pinto e Silva Filho, Pe. Lionel Corbeil, Maria Aparecida Tamaso Garcia, Maria de Lourdes Mariotto Haidar e Renato Alberto T. Di Dio.

Sala das Sessões, em 14 de dezembro de 1983.

a) CONSº PE. LIONEL CORBEIL

PRESIDENTE